

**Parabéns!**

Vocé acabou de adquirir um produto com a qualidade ITATIAIA. Nossas Cozinhas fazem parte da vida dos brasileiros há gerações. São produtos de alta qualidade, com design moderno, bonito e prático.

Os nossos Cooktops foram desenvolvidos de acordo com os mais elevados padrões de qualidade, atendendo os requisitos da norma nacional NBR 17723-17.

Este guia foi elaborado para lhe ajudar a manter e entender o seu produto. Portanto, é necessário ler o guia do usuário antes de utilizar seu Cooktop, para fazer um uso correto e eficaz.

**Se houver dúvidas, ligue gratuitamente para o SAC (Serviço de Atendimento ao Consumidor).** Teremos satisfação em atendê-lo(a).

**LEMBRAR:** Se é importante guardar sua Nota fiscal de compra, pois a garantia só é válida mediante apresentação da mesma no SAI (Serviço Autorizado Itatiaia).

**1 Itens de Segurança**

Para sua segurança, siga as instruções deste Manual para evitar riscos de choque elétrico, danos materiais e pessoais. Utilize este aparelho apenas para o fim a que se destina, conforme descrito neste Manual.

**1.1 Informações Importantes**

O Cooktop Itatiaia foi desenvolvido para uso doméstico, não o utilize para outros propósitos.

Não permita que os fios elétricos do Cooktop ou de outros aparelhos entrem em contato com partes quentes do produto.

O seu Cooktop Itatiaia é Bivolt e pode ser ligado tanto em tomadas 127V quanto 220V.

Recomenda-se que o aparelho seja ligado em um circuito protegido por disjuntor, a fim de proteger a rede elétrica da casa. Se não existem disjuntores disjuntores no quadro de energia da sua casa, entre em contato com um eletricista, preferencialmente o mais próximo possível do Cooktop.

Se o cordão de alimentação for danificado, o mesmo deverá ser substituído pelo fabricante ou agente especializado ou pessoa qualificada, a fim de evitar riscos de acidentes.

Não utilize produtos inflamáveis ou proximidade do Cooktop.

Os serviços de manutenção devem ser executados pelas redes de Serviços Autorizada Itatiaia e serão cobrados caso não sejam cobertos pela garantia ou se ela já estiver expirada.

Não remova a etiqueta de especificações técnicas que está localizada na lateral da caixa metálica do Cooktop.

**1.2 Precauções de Segurança Contra Explosões**

Não aqueça gás ou líquidos inflamáveis dentro de garrafas ou recipientes fechados, pois o calor devaria provocar explosões.

Quando for substituir o botijão, mantenha sempre os manipulos (bicos) e a válvula do regulador de pressão (tormeira) do botijão fechados (desligados).

Quando sentir cheiro de gás em sua casa, proceda com muita cautela, seguindo as orientações abaixo:

- Não acione nenhum aparelho elétrico, nem mesmo ventiladores;
- Abra todas as portas e janelas para aumentar a circulação de ar no ambiente;
- Fecha a válvula do regulador de pressão do botijão (tormeira). No caso de gás natural, fecha o registro de gás;
- Caso contrário, chame a Rede de Serviços Autorizada Itatiaia.

**1.3 Precauções de Segurança Contra Incêndio**

Verifique, periodicamente, o estado de conservação do regulador de pressão do botijão. Faça a substituição a cada 5 anos ou antes, se necessário;

Verifique as condições de uso da mangueira plástica ou metálica do gás e o seu prazo de validade. Faça a substituição quando necessário. Nunca permita que a mangueira plástica do gás toque a caixa metálica na parte inferior do Cooktop.

A cada troca de botijão, assegure-se de que não existam vazamentos de gás na mangueira, na conexão com o Cooktop e com o botijão. Utilize unicamente espuma de sabão para verificar vazamentos de gás.

**1.4 Precauções de Segurança Contra Explosões**

Não aqueça gás ou líquidos inflamáveis dentro de garrafas ou recipientes fechados, pois o calor devaria provocar explosões.

Quando for substituir o botijão, mantenha sempre os manipulos (bicos) e a válvula do regulador de pressão (tormeira) do botijão fechados (desligados).

Quando sentir cheiro de gás em sua casa, proceda com muita cautela, seguindo as orientações abaixo:

- Não acione nenhum aparelho elétrico, nem mesmo ventiladores;
- Abra todas as portas e janelas para aumentar a circulação de ar no ambiente;
- Fecha a válvula do regulador de pressão do botijão (tormeira). No caso de gás natural, fecha o registro de gás;
- Caso contrário, chame a Rede de Serviços Autorizada Itatiaia.

**1.5 Cuidados com os Queimadores (bicos) e Trempos**

Coloque o queimador (bico) de forma correta. Caso ele não esteja colocado corretamente, poderá ser derrert e provocar acidente por vazamento de gás. Abra os trempos dos queimadores, se necessário, para corrigi-los.

Encoste corretamente as trempos nos encaves dos queimadores. Isso evita que a mesa de vidro seja arranhada ou que as panelas tombem durante o uso.

**2 Conheça o seu Cooktop**

**2.1 Comando de Queimadores e Manipulos - Cooktop 4 Bocas**

Figura 3

Botão do queimador 2 (Semi-Rápido)  
Botão do queimador 3 (Semi-Rápido)  
Botão do queimador 4 (Semi-Rápido)  
Botão do queimador 1 (Semi-Rápido)

**2.2 Comando de Queimadores e Manipulos - Cooktop 5 Bocas**

Figura 4

Botão do queimador 5 (Semi-Rápido)  
Botão do queimador 4 (Rápido)  
Botão do queimador 3 (Rápido)  
Botão do queimador 2 (Semi-Rápido)  
Botão do queimador 1 (Semi-Rápido)

**2.3 Comando de Queimadores e Manipulos - Cooktop 4 Bocas Tripla Chama**

Figura 5

Botão do queimador 2 (Semi-Rápido)  
Botão do queimador 3 (Semi-Rápido)  
Botão do queimador 4 (Tripla Chama)  
Botão do queimador 1 (Semi-Rápido)

**2.4 Comando de Queimadores e Manipulos - Cooktop 5 Bocas Tripla Chama**

Figura 6

Botão do queimador 5 (Semi-Rápido)  
Botão do queimador 4 (Rápido)  
Botão do queimador 3 (Tripla Chama)  
Botão do queimador 2 (Semi-Rápido)  
Botão do queimador 1 (Semi-Rápido)

**2.5 Recorte no Tampo do Armário/ Bancada Cooktop 4 Bocas / Cooktop 4 Bocas Tripla chama - Dimensões em milímetros (mm)**

Figura 7

Raio 5,0  
595,0  
495,0  
536,0  
350,0  
70,0

**2.6 Recorte no Tampo do Armário/ Bancada Cooktop 5 Bocas / Cooktop 5 Bocas Tripla chama - Dimensões em milímetros (mm)**

Figura 8

Raio 5,0  
730,0  
480,0  
636,0  
350,0  
70,0

**2.7 Informações Importantes**

A instalação de seu Cooktop requer apenas que sejam seguidas as instruções deste manual. Caso deseje, você pode contratar nossa Rede de Serviços Autorizada, porém todas as despesas e acessórios necessários para a instalação não são gratuitos. A instalação por você não acarreta a perda da garantia, desde que seja realizada conforme as instruções deste manual.

Caso a instalação seja realizada pela nossa Rede de Serviços Autorizada:

- Tenha em mãos o nome da loja onde o produto foi adquirido e o número da nota fiscal ou uma cópia da mesma.
- Acompanhe a instalação do Cooktop conforme este manual.
- Exija do instalador a ordem de serviço que é o termo de responsabilidade.

**2.8 Acessórios para Instalação**

Está incluso na embalagem 1 Kit de fita adesiva de vedação.

Figura 10

**2.9 Montagem em Gabinetes ou Bancadas**

Os Cooktops Itatiaia foram desenvolvidos para serem embutidos em móveis de cozinha com tampos em granito, mármore, aço inoxidável ou qualquer outro material que também seja resistente ao calor.

A profundidade mínima das laterais do armário devem ser de 450 mm. Vide figura 9.

Verifique o modelo de seu produto antes de fazer os recortes. Devem-se respeitar dimensões mínimas indicadas nas figuras 7, 8 e 9.

**ATENÇÃO:** Evite acidentes. Mantenha o material de embalagem fora do alcance de crianças.

**3 Instalação**

**3.1 Preparações para Instalação do Cooktop**

Retire o aparelho da embalagem. Antes da instalação, faça a limpeza das peças com detergente neutro para retirar as sobras adesivas, evitando manchas.

Retire todas as partes móveis como trempos e queimadores.

O Cooktop deve ser apoiado em uma superfície plana após a sua retirada da embalagem, a fim de evitar quedas.

**3.2 Preparação para a Instalação do Cooktop**

Retire o aparelho da embalagem. Antes da instalação, faça a limpeza das peças com detergente neutro para retirar as sobras adesivas, evitando manchas.

Retire todas as partes móveis como trempos e queimadores.

O Cooktop deve ser apoiado em uma superfície plana após a sua retirada da embalagem, a fim de evitar quedas.

**4 Ligação do Gás**

**4.1 Ligação do Gás de Botijão (Tipo GLP)**

Se sua residência possui gás encanado do tipo GN (Gás Natural) procure o serviço autorizado para fazer a conversão do seu Cooktop.

Somente a primeira mudança de gás para GN será gratuita. O produto esteja dentro do prazo de garantia. Ligue para o SAC (Serviço de Atendimento ao Consumidor) para agendar o atendimento.

A garantia cobre todos os componentes internos do cooktop que forem trocados e mão-de-obra. Esta garantia não cobre os materiais externos ao Cooktop como tubos, mangueiras, adaptadores, reguladores e outros materiais que se forem necessários para garantir uma instalação segura. Tenha em mãos a nota fiscal de compra do produto ao contratar o SAI (Serviço Autorizado Itatiaia).

**4.2 Ligação do Gás Encanado (Tipo GLP ou GN)**

Se sua residência possui gás encanado do tipo GN (Gás Natural) procure o serviço autorizado para fazer a conversão do seu Cooktop.

Somente a primeira mudança de gás para GN será gratuita. O produto esteja dentro do prazo de garantia. Ligue para o SAC (Serviço de Atendimento ao Consumidor) para agendar o atendimento.

A garantia cobre todos os componentes internos do cooktop que forem trocados e mão-de-obra. Esta garantia não cobre os materiais externos ao Cooktop como tubos, mangueiras, adaptadores, reguladores e outros materiais que se forem necessários para garantir uma instalação segura. Tenha em mãos a nota fiscal de compra do produto ao contratar o SAI (Serviço Autorizado Itatiaia).

**4.3 Itens Necessários para a Instalação do seu Cooktop**

1 - Mangueira metálica flexível de  $\frac{1}{2}$ ;  
2 - Chaves de boca;  
3 - Pasta para vedar ou fita Teflon®;  
4 - Arreia de vedação;  
5 - Adaptador (para saída de gás com bico tipo "mamadeira") e porca.

Figura 19

**4.4 Montagem do Cooktop**

Figura 20

1 - Rosqueie o adaptador juntamente à mangueira metálica flexível, para auxiliar na vedação. Verifique a vedação utilizando espuma de sabão.

Figura 21

2 - Aperte e puxe a mangueira de gás com uma chave de fenda para garantir uma boa vedação. Verifique a vedação utilizando espuma de sabão.

Figura 22

3 - Coloque a porca do adaptador na entrada de gás.

Figura 23

4 - Em seguida, encaixe o adaptador e rosqueie a de gás está totalmente porca de fixação. Utilize duas chaves de boca para auxiliar o aperto.

Figura 24

5 - Verifique se o registro de gás está totalmente fechado.

Figura 25

6 - Para finalizar, verifique se todos os botões estão bem fechados, então abra a mangueira de gás e verifique se o registro de gás com o auxílio da chave de boca. Utilize fita Teflon® ou pasta vedante para garantir uma vedação segura. Verifique se não há vazamentos em nenhuma das conexões e certifique-se de que a mangueira de gás não está apertada ou esticada.

Se houver vazamento, feche o registro, refaça a operação ou entre em contato com a nossa Rede de Serviços Autorizada.

**5 Instalação Elétrica**

Não use conectores do tipo T (bernjim) ou extensões, pois podem causar curto-circuito, fogo, sobre carga e danos à rede elétrica e ao Cooktop.

Todos os nossos produtos obedecem ao Padrão Brasileiro de Plugues e Tomadas conforme Norma ABNT 14136.

Os modelos de Cooktop Itatiaia têm "classe de isolamento 1" e utilizam em sua rede elétrica o plugue tripolar (3 pinos). Conforme a Figura 27.

**6 Usando o Cooktop**

Certifique-se de que o produto foi instalado corretamente de acordo com as instruções contidas neste manual. Antes de ligar o aparelho, recoloque todos os componentes em seu devido lugar.

**6.1 Botões de controle de gás (manipulos)**

Figura 26

Posição de ignição acionada  
Ignição  
Chama Máxima  
Chama Minima

Figura 27

Posição de ignição acionada  
Ignição  
Chama Máxima  
Chama Minima

**6.2 Acionamento dos Queimadores**

a. Verifique no painel qual botão ativa o queimador que você deseja acender.  
b. Pressione o botão, para baixo para acionar o ignitor conforme a Figura 31.  
c. Com o sentido mostrado pela seta na Figura 32 a posição a chama máxima.  
d. Escolha a altura da chama de acordo com sua necessidade.

Figura 31

Figura 32

**6.3 Apagando os Queimadores**

Gire o botão no sentido horário até a Posição Fechada.

Caso falte energia elétrica, utilize fósforo ou isqueiros para acender os queimadores. Se os queimadores não acenderem, repita o processo de acendimento. Caso a chama se apague, posicione o botão do queimador imediatamente na posição fechada antes de recender.

**7 Dicas de Uso**

Obtenha o melhor desempenho de seu Cooktop, seguindo estas dicas.

• Os diâmetros das panelas e recipientes devem ser compatíveis com os tipos de queimadores;

TIPO DE QUEIMADOR	DIÂMETRO DOS RECIPIENTES
Rápido	De 120 a 210 mm
Semi-rápido	De 120 a 210 mm
Tripla chama	De 160 a 250 mm

- Tampas as panelas para evitar perda de água. Coloque apenas a quantidade necessária de água para preparar os alimentos. Não utilize recipientes que sejam maiores que o especificado para o seu Cooktop;
- Tenha cuidado para que não caiam resíduos de queimada ou sujura dentro dos queimadores, pois pode causar incêndio ou a saída de gás;
- Não limpe os queimadores e as trempes quando aquecidos. Além de provocar queimaduras em você, o choque térmico com a água pode provocar danos nas peças;
- Evite impactos no vidro da mesa ao retirar e colocar as trempes.

**8 Manutenção e Limpeza**

Desligue o Cooktop da rede elétrica antes de realizar qualquer tipo de manutenção e limpeza.

Retire as panelas limpas e secas que estiverem sobre o Cooktop.

Use paño úmido ou esponja macia com água e sabão neutro para fazer a limpeza diária da mesa de vidro do Cooktop.

Nunca use produtos abrasivos, paña de aço, ácidos, remoedores de tinta ou substâncias inflamáveis. Estes produtos prejudicam a pintura e apagam as inscrições impressas do Cooktop.

**9 Questões Ambientais**

As peças da embalagem feitas de materiais recicláveis devem ser enviadas a recicladores. O produto foi construído com materiais que podem ser reciclados e/ou reutilizados. Ao final de vida útil do produto, recomendamos que seja observada a legislação em vigor para que o descarte seja realizado de forma correta.



Figura 33

**10 Tabela de Características Técnicas**

Características	COOKTOP ITATIAIA			COOKTOP ITATIAIA 4 QUEIMADORES			COOKTOP ITATIAIA 5 QUEIMADORES			COOKTOP ITATIAIA 5 QUEIMADORES TRIPLA CHAMA		
	Itatiaia Vitrum	Itatiaia	Pop	Itatiaia Vitrum	Itatiaia	Pop	Itatiaia Vitrum	Itatiaia	Pop	Itatiaia Vitrum	Itatiaia	Pop
Dimensões do Produto sem Embalagem (mm)	160 x 565 x 730	160 x 565 x 730	160 x 565 x 730	160 x 565 x 730	160 x 565 x 730	160 x 565 x 730	160 x 565 x 730	160 x 565 x 730	160 x 565 x 730	160 x 565 x 730	160 x 565 x 730	160 x 565 x 730
Altura	160	160	160	160	160	160	160	160	160	160	160	160
Largura	565	565	565	565	565	565	565	565	565	565	565	565
Profundidade	730	730	730	730	730	730	730	730	730	730	730	730
Peso Bruto (sem embalagem)	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450
Dimensões do Produto Embalado (mm)	Itatiaia Vitrum	Itatiaia	Pop	Itatiaia Vitrum	Itatiaia	Pop	Itatiaia Vitrum	Itatiaia	Pop	Itatiaia Vitrum	Itatiaia	Pop
Altura	620	620	620	620	620	620	620	620	620	620	620	620
Largura	605	605	605	605	605	605	605	605	605	605	605	605
Profundidade	698	698	698	698	698	698	698	698	698	698	698	698
Peso (kg)	8,3	8,3	8,3	8,3	8,3	8,3	8,3	8,3	8,3	8,3	8,3	8,3
Peso Líquido (sem embalagem)	7,4	7,4	7,4	7,4	7,4	7,4	7,4	7,4	7,4	7,4	7,4	7,4
Peso Bruto (produto embalado)	9,6	9,6	9,6	9,6	9,6	9,6	9,6	9,6	9,6	9,6	9,6	9,6
Características Operacionais	Itatiaia Vitrum	Itatiaia	Pop	Itatiaia Vitrum	Itatiaia	Pop	Itatiaia Vitrum	Itatiaia	Pop	Itatiaia Vitrum	Itatiaia	Pop
Tensão (V)	127/220	127/220	127/220	127/220	127/220	127/220	127/220	127/220	127/220	127/220	127/220	127/220
Frequência da rede (Hz)	50	50	50	50	50	50	50	50	50	50	50	50
Potência elétrica nominal para 127 V (W)	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7
Potência elétrica nominal para 220 V (W)	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8
Acendimento Superação	0,9	0,9	0,9	0,9	0,9	0,9	0,9	0,9	0,9	0,9	0,9	0,9

**11 Tabela de Injetores - Gás Natural (GN)/Gás da Cozinha**

MODELO	TIPO DE GÁS	DIÂMETRO DE INJETOR (mm)	POTÊNCIA NOMINAL (kW)	POTÊNCIA NOMINAL (kW)	PRESSÃO DE GÁS (kPa)
COOKTOP 4 BOCAS	(G20) Rápido	1,29	3,0	8,25	1,96
	(G30) Rápido	0,88	3,0	8,25	2,75
(GLP) Semirápido	(G20) Semirápido	0,68	3,0	8,25	2,75
	(G30) Semirápido	0,70	1,75	8,25	2,75
COOKTOP 5 BOCAS TRIPLA CHAMA	(G20) Tripla Chama	0,70 (1 Interno)	3,3	8,55	1,96
	(G30) Tripla Chama	0,66 (1 Interno)	3,3	8,55	2,75
COOKTOP 5 BOCAS	(G20) Rápido	1,29	3,0	11,25	1,96
	(G30) Rápido	0,88	3,0	11,25	2,75
(GLP) Semirápido	(G20) Semirápido	0,68	3,0	11,25	1,96
	(G30) Semirápido	0,66	1,75	11,55	2,75
COOKTOP 5 BOCAS TRIPLA CHAMA	(G20) Tripla Chama	0,70 (1 Interno)	3,3	11,55	1,96
	(G30) Tripla Chama	0,66 (1 Interno)	3,3	11,55	2,75

**13 Certificado de Garantia**

Este termo de garantia oferecido ao Consumidor é uma vantagem adicional determinada por lei. Para que ele tenha validade é indispensável, em quaisquer reclamações, a apresentação da NOTA FISCAL de compra do produto, sem a qual, o que está aqui expresso deixa de ter validade.

**13.1 Garantia Contratual**

A ITATIAIA garante este produto, cuja identificação está na Nota Fiscal de Venda ao Consumidor Final. CONTRA QUAISQUER DEFEITOS DE FABRICAÇÃO QUE SE APRESENTEM, ALÉM DO LEGALMENTE DETERMINADO, POR UM PÉRIODO DE 12 MESES.

O período de garantia começa a partir da data da entrega do produto e do recibo constante na Nota Fiscal de Venda ao Consumidor. Não existindo recibo de entrega, a garantia inicia-se a partir da data de emissão da Nota Fiscal de Venda ao Consumidor, desde que o produto seja utilizado conforme as orientações contidas no Manual do Usuário e conforme as instruções constantes neste certificado, cuja leitura é indispensável antes do uso do produto.

COMPONENTES	PERÍODO
Peças metálicas, queimadores (bocas), trempes/grilhetas, mesa de trabalho, etc.	01 ano
Transformador de ignição	01 ano
Registro ramal	01 ano
Componentes elétricos: fiação, interruptores, cabo de alimentação;	03 meses
Peças plásticas, manoplas e vidros.	03 meses

e) Esta garantia não cobre:

- Falhas de funcionamento do produto decorrentes de problemas no abastecimento de energia elétrica e/ou utilização ou desacordo com as orientações contidas no Manual de Instruções e as instruções constantes neste certificado;
- Materiais, peças e mão-de-obra necessária à instalação do produto tais como: aterramento, instalação elétrica, etc.

**13.3 Extinção da Garantia**

Esta garantia perderá totalmente sua validade antes da expiração do seu prazo se: prazo de garantia.

- For utilizado em desacordo com as orientações contidas no Manual de Instruções e as instruções constantes neste certificado;

- Sofrer uso indevido, maus tratos, negligência, etc., causados pelo consumidor;

- Apresentar sinais de ter sido violado;

- For utilizado por terceiro ou sofrer modificações por pessoa não autorizada pela ITATIAIA;

- Não for utilizado para uso exclusivamente doméstico;

- Tiver sido removido e/ou tiver sido adulterado o seu número de série ou da etiqueta das orientações técnicas.

Tornar o período da garantia, todas as despesas decorrentes de reparo, locomoção do técnico, remoção do produto, peças e mão-de-obra correrão por conta do consumidor.

d) É condição para esta garantia, a apresentação da respectiva Nota Fiscal de Venda ao Consumidor do primeiro comprador, cujos dados o complementam;

[A garantia descrita neste certificado possui validade em todo território nacional.]

[A Itatiaia S/A se reserva o direito de alterar as características gerais, técnicas e estéticas de seus produtos sem prévio aviso.]

[A Itatiaia S/A não autoriza nenhuma pessoa ou entidade a assumir por sua conta, qualquer responsabilidade relativa a garantia de seus produtos, além das que constam neste certificado.]

**Itatiaia**

Linha de interesse geral do consumidor

0800 200 0020 (ligação gratuita)

Itatiaia Móveis S/A

Fazenda São Roque I, S/N, Córrego da Onça

CEP 29927-000 / Sooretama - ES